**Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada**

*(Le français suit)*

**JUDGMENTS ON LEAVE APPLICATIONS**

**July 11, 2024**

**OTTAWA** – The Supreme Court of Canada has decided the following leave applications.

**DISMISSED**

*P. A. v. B. C., Isabel Prud’homme, in her capacity as ad hoc tutor to the child and Attorney General of Canada* (Que.) (Civil) (By Leave) ([41134](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=41134))

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The motion for an oral hearing is dismissed. The motion for an extension of time to serve and file the reply is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 500-09-700138-225, 2023 QCCA 1653, dated September 7, 2023, is dismissed with costs to the respondent Attorney General of Canada.

*Trevor Scott Small aka Trevor Small v. Oxana Small aka Oxana Kirsanova* (B.C.) (Civil) (By Leave) ([40999](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=40999))

The motion to join this application for leave to appeal and another application for leave to appeal is dismissed. The motion for an extension of time to serve and file a response and an application for leave to cross-appeal is dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA47388, 2023 BCCA 349, dated September 8, 2023, is dismissed.

*PacNet Services Ltd. and DeepCove Laboratories Ltd. v. Attorney General of Canada on behalf of the United States of America* (B.C.) (Civil) (By Leave) ([41102](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=41102))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Numbers CA48989 and CA48991, 2023 BCCA 445, dated November 30, 2023, is dismissed.

*ivari v. Janice Thomson* (Alta.) (Civil) (By Leave) ([41125](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=41125))

The motion for leave to intervene in the leave application filed by the Canadian Life and Health Insurance Association is dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Alberta (Edmonton), Number 2203-0190AC, 2023 ABCA 369, dated December 18, 2023, is dismissed with costs.

Côté J. took no part in the judgment.

*Regional Municipality of Halton, Corporation of the Town of Milton, Corporation of the Town of Halton Hills, Corporation of the City of Burlington, Corporation of the Town of Oakville and Halton Region Conservation Authority v. Canadian National Railway Company* (Ont.) (Civil) (By Leave) ([41248](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=41248))

The motion to expedite the application for leave to appeal is dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number COA-22-CV-0144, 2024 ONCA 174, dated March 7, 2024, is dismissed with costs.

**JUGEMENTS SUR DEMANDES D’AUTORISATION**

**Le 11 juillet 2024**

**OTTAWA** – La Cour suprême du Canada s’est prononcée sur les demandes d’autorisation suivantes.

**REJETÉES**

*P. A. c. B. C., Isabel Prud’homme, en sa qualité de tutrice ad hoc de l’enfant et Procureur général du Canada* (Qc) (Civile) (Autorisation) ([41134](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=41134))

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d’autorisation d’appel est accueillie. La requête pour la tenue d’une audience est rejetée. La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la réplique est accueillie. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Québec), numéro 500-09-700138-225, 2023 QCCA 1653, daté du 7 septembre 2023, est rejetée avec dépens en faveur de l’intimé le Procureur général du Canada.

*Trevor Scott Small aka Trevor Small c. Oxana Small aka Oxana Kirsanova* (C.-B.) (Civile) (Autorisation) ([40999](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=40999))

La requête en jonction de cette demande d’autorisation d’appel à une autre demande d’autorisation d’appel est rejetée. La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt d’une réponse et d’une demande d’autorisation d’appel incident est rejetée. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA47388, 2023 BCCA 349, daté du 8 septembre 2023, est rejetée.

*PacNet Services Ltd. et DeepCove Laboratories Ltd. c. Procureur général du Canada au nom des États-Unis d’Amérique* (C.-B.) (Civile) (Autorisation) ([41102](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=41102))

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéros CA48989 et CA48991, 2023 BCCA 445, daté du 30 novembre 2023, est rejetée.

*ivari c. Janice Thomson* (Alb.) (Civile) (Autorisation) ([41125](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=41125))

La requête pour permission d’intervenir dans la demande d’autorisation d’appel déposée par l’Association canadienne des compagnies d’assurances de personnes est rejetée. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de l’Alberta (Edmonton), numéro 2203-0190AC, 2023 ABCA 369, daté du 18 décembre 2023, est rejetée avec dépens.

La juge Côté n’a pas participé au jugement.

*Regional Municipality of Halton, Corporation of the Town of Milton, Corporation of the Town of Halton Hills, Corporation of the City of Burlington, Corporation of the Town of Oakville et Halton Region Conservation Authority c. Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada* (Ont.) (Civile) (Autorisation) ([41248](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=41248))

La requête visant à accélérer la procédure de la demande d’autorisation d’appel est rejetée. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de l’Ontario, numéro COA-22-CV-0144, 2024 ONCA 174, daté du 7 mars 2024, est rejetée avec dépens.

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada :

[Registry-greffe@scc-csc.ca](mailto:Registry-greffe@scc-csc.ca)

1-844-365-9662